

DE HELDENKRANT!



Het laatste nieuws vanuit De Heldense Bossen

WELKOM

★★★★★

18-10 / 24-10
WEEK #43

Namens het recreatieteam van De Heldense Bossen heten wij u welkom op onze camping. Ons entertainmentprogramma biedt plezier voor jong en oud. Voor vragen of opmerkingen kunt u bij ons terecht.

Met vriendelijke groet, Het recreatieteam

WILLKOMMEN

★★★★★

Im Namen des Freizeitteams von De Heldense Bossen heißen wir euch herzlich willkommen auf unserem Campingplatz. Unser Programm bietet Spaß für Jung und Alt. Bei Fragen könnt ihr euch gerne an uns wenden.

Liebe Grüße, Das Freizeitteam

Handig om te weten!

-  Bij elke activiteit verzamelen we bij het Trefpunt. Verzamelen we ergens anders, staat dit er bij.
-  De ophaalparade heeft geen vaste route.
-  Alle activiteiten zijn gratis. Zo niet, staat het er bij.
-  De Bostrein rijdt niet bij slecht weer.

Nützlich zu wissen!

-  Bei jeder Aktivität treffen wir uns am Treffpunkt. Bei anderem Ort steht es dabei.
-  Die Abholparade hat keine feste Route.
-  Alle Aktivitäten sind kostenlos. Falls nicht, wird darauf hingewiesen.
-  Der Waldbahn fährt bei schlechtem Wetter nicht.

LET OP: ALLE ACTIVITEITEN ZIJN OP EIGEN RISICO. HET RECREATIETEAM IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR SCHADE OF VERLIES VAN EIGENDOMMEN.
ACHTUNG: ALLE AKTIVITÄTEN ERFOLGEN AUF EIGENE GEFAHR. DAS ANIMATIONSTEAM HAFTET NICHT FÜR SCHÄDEN ODER VERLUST VON EIGENTUM.

BAANTJES ZWEMMEN // BAHNENSCHWIMMEN 18+

Tijd	11 tot 26 oktober	11 bis 26 Oktober
09:00U tot 10:00U	Elke ochtend van 09:00 uur tot 10:00 uur kun je in het binnenzwembad banen zwemmen.	Jeden Morgen von 09:00 bis 10:00 Uhr kannst du im Hallenbad Bahnen schwimmen.

18/10
HALLOWEENTOCHT

21/10
VOSSENJACHT

22/10
POMPOEN SNIJDEN

23/10
KAMPVUUR

De Heldense Bossen

18/10
HALLOWEEN-
WANDERUNG

21/10
FUCHSJAGD

22/10
KÜRBISSCHNITZEN

23/10
LAGERFEUER



ZATERDAG 18 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
10:00u	Ophaalparade Loop jij mee naar de Bosclub?	Abholparade Gehst du mit zum Waldclub?
10:30u 4+	* Bosclub * Vandaag maken wij een: Halloween zak	* Bosclub * Heute basteln wir ein: Halloween-Tasche
11:00u 8+	Verstopspel in het bos TIEN TELLEN IN DE RIMBOE!!! 10,,,9,,,8,,,7,,,	Verstecktes Wild im Wald ZÄHLEN IN DER STEPPE!!! 10,,,9,,,8,,,7,,,
13:00u FAM	Aanmelden Halloweentocht Locatie: Zwembad	Anmeldung Halloween-Tour Ort: Schwimmbad
14:00u 8+	Voetbal Speel jij een potje mee?	Fußball Spielst du eine Runde mit?
14:30u 4+	Griezel Bosdisco Dansen jullie mee?	Gruselige Walddisko Tanzt du mit?
20:00u FAM	Halloweentocht Ga mee opzoek naar leuke Halloween-locaties!	Halloween-Tour Such mit nach tollen Halloween- Standorten?

MAANDAG 20 OKTOBER

Het Entertainment team is vrij
Morgen zijn wij er weer met
leuke activiteiten

Das Entertainment team ist frei.
Morgen sind wir wieder mit tollen
Aktivitäten da!



11:00u Tot 12:00u	Aanmelden vossenjacht Locatie: Zwembad	Anmelden für die Fuchsjagd Ort: Schwimmbad
-------------------------	--	--

DINSDAG 21 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
11:00u FAM	Bostrein Startplek: bostheater	Waldzug Startpunkt: Waldtheater
11:00u Tot 12:00u	Aanmelden vossenjacht Locatie: Zwembad	Anmelden für die Fuchsjagd Ort: Schwimmbad
14:00u FAM	Halloween middag In het trefpunt is er van alles te doen! Speel spelletje, Laat je schminken of knutsel er op los!	Spielenachmittag Im Treffpunkt gibt es viel zu tun! Spiele Spiele, lass dich schminken oder bastle nach Herzenslust!
19:00u 4+	Bosdisco Dansen jullie mee met op de leukste kidsdisco nummers.	Walddisko Tanze mit zu den schönsten Kinderdisco-Songs.
20:15u FAM	Vossenjacht Op zoek naar alle vossen! Een gezellige familieactiviteit voor jong en oud. Jij bent er toch ook bij?!	Fuchsjagd! Auf der Suche nach allen Füchsen! Ein superlustiger Familienspaß für Jung und Alt. Du bist doch auch dabei, oder?!

DONDERDAG 23 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
10:00u	Ophaalparade Loop jij mee naar de Bosclub?	Abholparade Gehst du mit zum Waldclub?
10:30u 4+	* Bosclub * Vandaag maken wij een: Egel	* Bosclub * Heute basteln wir ein: Igel
11:00u FAM	Bostrein Startplek: bostheater	Waldzug Startpunkt: Waldtheater
11:00u 8+	Monsterestafette Word jij een echt monster?	Monsterstaffellauf Wirst du ein echtes Monster?
14:00u 4+	Halloween speurtocht Ga jij mee opzoek naar griezels?	Halloween-Schnitzeljagd Kommst du mit auf Gruselsuche?
14:30u 8+	De Helden Rangers Huttenbouwen	Der Helden Rangers Hüttenbau
20:00u FAM	Kampvuur Bij het zwembad is er een gezellig kampvuur!	Lagerfeuer Am Schwimmbad gibt es ein gemütliches Lagerfeuer!

ZONDAG 19 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
10:00u	Ophaalparade Loop jij mee naar de Bosclub?	Abholparade Gehst du mit zum Waldclub?
11:00u 18+	Jeu de boules 18+ Een gezellig potje Jeu de boules	Boule-Spiel 18+ Ein gemütliches Spiel Boule.
10:30u 4+	* Bosclub * Vandaag maken wij een: Vos	* Bosclub * Heute basteln wir ein: Fuchs
11:00u 8+	Voetbal Doe je mee? We zijn op het voetbalveld bij het trefpunt!	Fußball Machst du mit? Wir sind auf dem Fußballfeld beim Treffpunt!
11:00u FAM	Bostrein Startplek: bostheater	Waldzug Startpunkt: Waldtheater
14:00u 4+	Halloween speurtocht De verdwenen pompoenen	Halloween-Schnitzeljagd Die verschwundenen Kürbisse
14:30u 8+ 12+	Jeu de voetboules Wie kan er het beste mikken?	Jeu de Fussboules Wer kann am besten zielen?
19:00u 4+	Bosdisco Dansen jullie mee met op de leukste kidsdisco nummers.	Walddisko Tanze mit zu den schönsten Kinderdisco-Songs.
20:30u 12+	Weerwolven van Wakkerdam Dit spannend en mysterieuze spel zorgt voor veel raadsels. Wie is eigenlijk de weerwolf?	Werwölfe von Düsterwald Dieses spannende und mysteriöse Spiel sorgt für viele Rätsel. Wer ist eigentlich der Werwolf?



WOENSDAG 22 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
10:00u	Ophaalparade Loop jij mee naar de Bosclub?	Abholparade Gehst du mit zum Waldclub?
10:30u 4+	* Bosclub * Vandaag maken wij een: Pompoen	* Bosclub * Heute basteln wir ein: Kürbis
14:00u 4 tot 12 jaar	Pompoen snijden Maak je eigen pompoen! Let op, meld je aan bij het recreatieteam en neem je eigen mes mee!	Kürbisschnitzen Mach deinen eigenen Kürbis! Achtung: Bitte melde dich beim Freizeitteam an und bringe dein eigenes Messer mit!
19:00u 4+	Bosdisco Dansen jullie mee met op de leukste kidsdisco nummers.	Walddisko Tanze mit zu den schönsten Kinderdisco-Songs.
20:15u 8+	GRIEZEL MOVIE NIGHT Welke film we gaan kijken hangt in de middag op de deur van 't Trefpunt!	GRUSEL-FILMNACHT Welchen Film wir anschauen, wird am Nachmittag an der Tür des Treffpunkt bekannt gegeben!



VRIJDAG 24 OKTOBER

Tijd	Activiteit	Aktivität
10:00u	Ophaalparade Loop jij mee naar de Bosclub?	Abholparade Gehst du mit zum Waldclub?
10:30u 4+	* Bosclub * Vandaag hebben wij een: HALLOWEEN KLEURWEDSTRIJD	* Bosclub * Heute haben wir einen: HALLOWEEN-MALWETTBEWERB
14:00u 4+	De Helden Rangers Ranger spelletjes in het bos	Der Helden Rangers Ranger-Spiele im Wald
15:00u 8+ 12+	Vlaggenroof in het bos! Verover jouw team als eerste de vlag?	Flaggenklau im Wald! Schnappt sich dein Team als erstes die Flagge?
15:30u 4+	Griezel Bosdisco Dansen jullie mee?	Gruselige Walddisko Tanzt du mit?
19:30u FAM	De Halloween Bostrein Startplek: bostheater We rijden over de camping heen in een verlichte bostrein!	Der Halloween-Waldzug Startpunkt: Waldtheater Wir fahren in einem beleuchteten Waldzug.
21:00u 12+	Horrorfilmavond 12+ Check het programmabord voor de informatie!	Horror- Filmabend 12+ Weitere Informationen findest du auf der Programmtafel!